

**Απάντηση του κ. Santer εξ ονόματος της Επιτροπής***(5 Νοεμβρίου 1997)*

1. Η Επιτροπή επιθυμεί να επιστήσει την προσοχή του αξιότιμου μέλους του Κοινοβουλίου στο γεγονός ότι η προσαρτημένη στη συνθήκη του Άμστερνταμ δήλωση 39 σχετικά με την ποιότητα της διατύπωσης της κοινοτικής νομοθεσίας καλεί το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο και την Επιτροπή να «καθορίσουν, κατόπιν κοινής συμφωνίας, κατευθυντήριες γραμμές για τη βελτίωση της ποιότητας της διατύπωσης της κοινοτικής νομοθεσίας».

2. και 4. Η απάντηση στα ερωτήματα αυτά θα προκύψει από τις προαναφερόμενες εργασίες. Εξάλλου, η Επιτροπή υπενθυμίζει ότι ήδη έχει αναλάβει πολυάριθμες πρωτοβουλίες με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας της υπό ευρεία έννοια νομοθεσίας. Οι πρωτοβουλίες αυτές αναφέρονται στην ετήσια έκθεση «Βελτίωση της νομοθεσίας»<sup>(1)</sup>, της οποίας η έκδοση 1997 πρόκειται να ολοκληρωθεί κατά τις προσεχείς εβδομάδες.

<sup>(1)</sup> Έγγο. CSE (96) 6007

(98/C 187/09)

**ΓΡΑΠΤΗ ΕΡΩΤΗΣΗ E-3361/97****υποβολή: Anita Pollack (PSE) προς την Επιτροπή***(22 Οκτωβρίου 1997)*

*Θέμα:* Εκπαίδευση για το περιβάλλον

Ποιά κεφάλαια και στα πλαίσια τίνος άρθρου του προϋπολογισμού διατίθενται, και εάν, για την εκπαίδευση στον τομέα του περιβάλλοντος στις αναπτυσσόμενες χώρες όπως η Ινδία το Μπαγκλαντές και το Νεπάλ;

Εάν υπάρχουν παρόμοια κεφάλαια, πώς ακριβώς χρησιμοποιούνται;

**Απάντηση του κ. Marin εξ ονόματος της Επιτροπής***(6 Νοεμβρίου 1997)*

Το Αξιότιμο Μέλος του Κοινοβουλίου παρακαλείται να ανατρέξει στην απάντηση της Επιτροπής στην γραπτή της ερώτηση E-3197/97<sup>(1)</sup>.

<sup>(1)</sup> ΕΕ C 158 της 25.5.1998, σελ. 55

(98/C 187/10)

**ΓΡΑΠΤΗ ΕΡΩΤΗΣΗ E-3384/97****υποβολή: Jaak Vandemeulebroucke (ARE) προς την Επιτροπή***(23 Οκτωβρίου 1997)*

*Θέμα:* Έντυπο υποψηφιότητας για πρόσληψη στην Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Περιβάλλοντος (Κοπεγχάγη)

Στην Επίσημη Εφημερίδα C294A της 27ης Σεπτεμβρίου 1997 δημοσιεύθηκε η πρόσκληση υποβολής υποψηφιότητας για την πλήρωση της θέσης αναπληρωτή διευθυντή της Ευρωπαϊκής Υπηρεσίας Περιβάλλοντος.

Το συνημμένο έντυπο υποψηφιότητας είναι συνταγμένο αποκλειστικά στα αγγλικά, και αυτό σε όλες τις γλωσσικές εκδόσεις της προαναφερθείσας Επίσημης Εφημερίδας.

Δεν πιστεύει η Επιτροπή, η οποία υποτίθεται ότι επιδιώκει πράγματι την ίση μεταχείριση όλων των πολιτών ολόκληρης της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ότι κάθε υποψήφιος πρέπει να έχει τη δυνατότητα να συμμετάσχει στη μητρική του γλώσσα και ότι στη συγκεκριμένη περίπτωση οι αγγλόφωνοι υποψήφιοι έχουν σαφώς ένα πλεονέκτημα;

Είναι διατεθειμένη η Επιτροπή να λάβει πάγια και συγκεκριμένα μέτρα προκειμένου στο μέλλον να αποφεύγει παρόμοιες μορφές διάκρισης; Μήπως η Επιτροπή προτίθεται, όσον αφορά την προαναφερθείσα πρόσκληση υποβολής υποψηφιότητας, έστω και τώρα να φροντίσει για έντυπα υποψηφιότητας σε όλες τις επίσημες γλώσσες;